

# hwam

intelligent heat



Distribution exclusive

**seguin**<sup>®</sup>  
DUTERIEZ

# hwam

intelligent heat



# Pourquoi Seguin Duteriez a choisi HWAM ?

*HWAM Heat Design est l'un des leaders Européens dans la conception et la fabrication des poêles à bois, basé à Horning, au Danemark.*

*Cette Société, fondée en 1973 sous le nom d'ABC, s'appuie sur presque 40 années d'expérience dans le développement des poêles.*

*En 1980, HWAM commence l'exportation vers l'Allemagne, la Belgique, les Pays-Bas et la Suisse. Aujourd'hui, 75% de la production est exportée, essentiellement en Europe.*

## Forme & Concept

*HWAM représente un design tout simple, sans complication ni détails superflus. La tradition scandinave pure et grandiose. Une forme surprenante avec ou sans flamme.*

*HWAM offre, en plus de la chaleur, un meuble d'une extraordinaire élégance. Des poêles raffinés utilisant une technique d'avant garde et une finition supérieure jusque dans les moindres détails.*

*Les poêles HWAM sont mis en forme par des architectes d'intérieur scandinaves de pointe. Hwam 3320 a reçu en 2006 le prix du design le plus convoité "The red dot design award". Forme et fonction sont ainsi en parfaite harmonie.*

## Allumez !

*Allumer le feu devient plus facile et plus simple avec un poêle HWAM.*

*Grâce à l'automatisme breveté, allumer le feu est à la portée de n'importe qui. L'oxygène est l'élément essentiel pour la survie du feu. Pendant la phase d'allumage, l'automatisme alimente en air le dessus et le dessous du bois. L'allumage devient donc facile et efficace.*

*Un bon allumage est essentiel pour le rendement du poêle et son entretien. Si l'allumage est effectué correctement, le poêle atteint rapidement une très haute température. Une combustion plus propre est ainsi assurée avec moins d'encrassement.*



# “Automagique”



Les solutions géniales reposent souvent sur de simples détails qui facilitent amplement la vie quotidienne. L'automatisme breveté HWAM n'échappe pas à la règle.

Un petit ressort règle automatiquement l'admission d'air primaire et secondaire vers la chambre de combustion. Une fonction simple et géniale, avec toute une série d'avantages “automagique” pour obtenir une combustion secondaire efficace pour vous et l'environnement.

## **C'est une fonction simple**

Nul besoin de régler l'admission d'air. Combustion optimisée automatiquement. “Automagique” ! Il vous suffit d'allumer le poêle pour profiter pleinement des flammes et de la chaleur. Quand vous rajoutez des bûches, l'automatisme se charge de retrouver la combustion optimale.

**Rien de plus simple.**

## **C'est un nettoyage facile**

La combustion optimisée est plus propre et réduit la quantité de cendres et de suies. “Automagique” ! Le nettoyage est donc facilité dans la cheminée et dans le poêle. La chambre de combustion est, en outre, équipée d'un rince-vitre empêchant l'encrassement de la vitre. Vous bénéficiez ainsi constamment d'une vue des flammes optimale avec un minimum d'entretien.

**Rien de plus pratique.**

## **C'est davantage d'énergie et moins de dépenses**

L'automatisme extrait davantage d'énergie du bois. “Automagique” ! Le rendement énergétique ainsi amélioré a été prouvé à maintes reprises. Vous pouvez vous attendre à une amélioration de 20 à 30 % par rapport aux poêles à bois ordinaires. En somme, HWAM vous offre un meilleur rapport qualité - prix.

**Rien de plus économique.**

## **C'est une pollution minimale**

Vous pouvez brûler tout en pensant écologie. “Automagique” ! Une combustion plus propre avec moins d'impact sur l'environnement. Une combustion propre permet de consommer moins de ressources naturelles et d'émettre moins de fumée et moins de particules.

Des poêles rentables et préservant l'environnement, tel est notre engagement permanent.

**Rien de plus écologique.**

## **C'est des tests documentés**

L'automatisme HWAM breveté a fait ses preuves lors de tests documentés en laboratoires, dans toute l'Europe. “Automagique” ! Nous avons, de plus, reçu régulièrement, au cours des 20 dernières années, des réactions positives de clients agréablement surpris après avoir remplacé leur poêle ordinaire par un poêle HWAM à automatisme.

**Rien de plus sécurisant.**



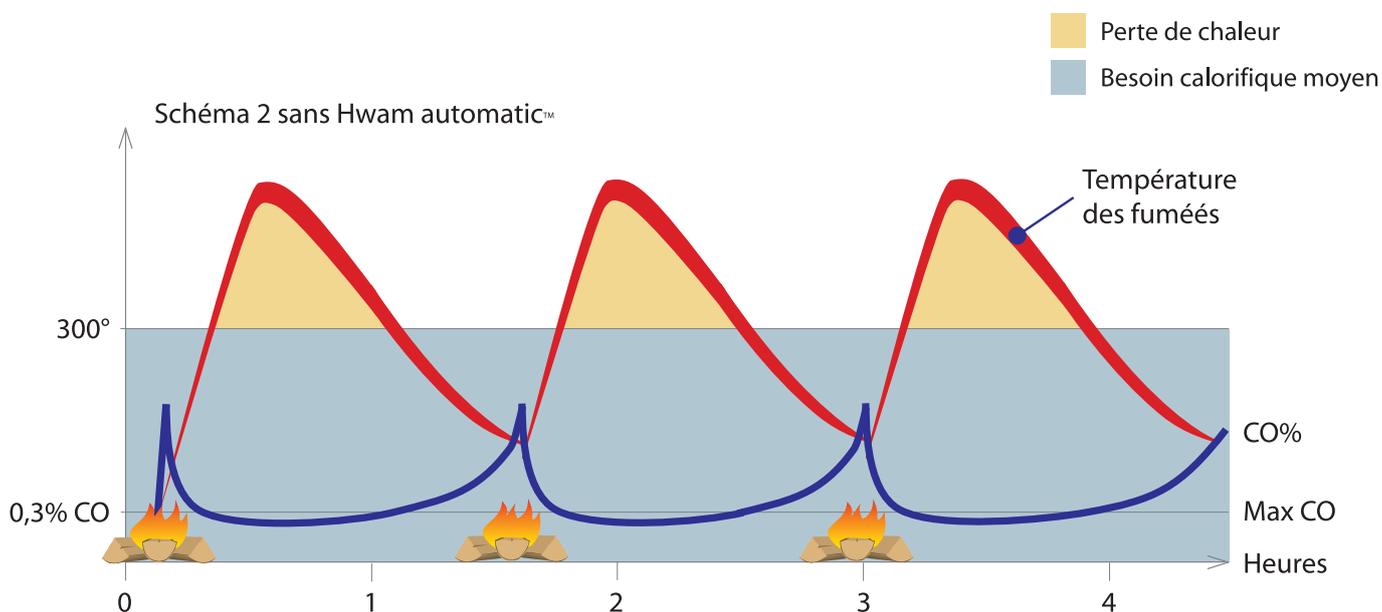
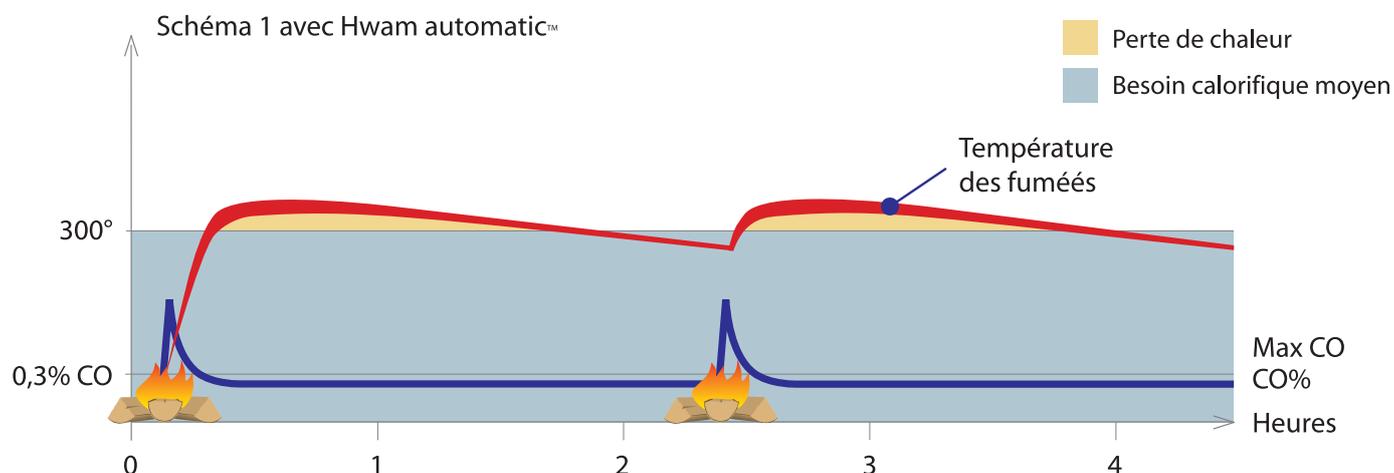
# HWAM automatic™

Tous les poêles modernes sont à même d'assurer une bonne combustion efficace. Mais tous les propriétaires de poêles ne souhaitent pas passer leur temps à essayer de comprendre le fonctionnement de leur poêle ni à contrôler la combustion de manière optimale.

Les schémas 1 et 2 montrent comment la combustion peut se développer de manière différente selon que l'on utilise ou non l'automatisme HWAM optimisant la combustion.

## HWAM - une meilleure prestation que celle requise par les autorités

Particules (PM 2,5)	Exigences	Exemple : HWAM 3530
Danemark, Norvège, Suède	<10,0 g/kg bois	2,05 g/kg bois
L'écolabel nordique, Cygne	< 5,0 g/kg bois	2,05 g/kg bois
Autriche	< 60,0 mg/MJ	14,00 mg MJ
Allemagne DIN+	< 75,0mg/Nm <sup>3</sup>	22,00 mg/Nm <sup>3</sup>



# Made in Danemark



Les poêles à bois de HWAM A/S sont un exemple des produits danois classiques. Design danois, créativité et innovation danoise, artisanat danois.

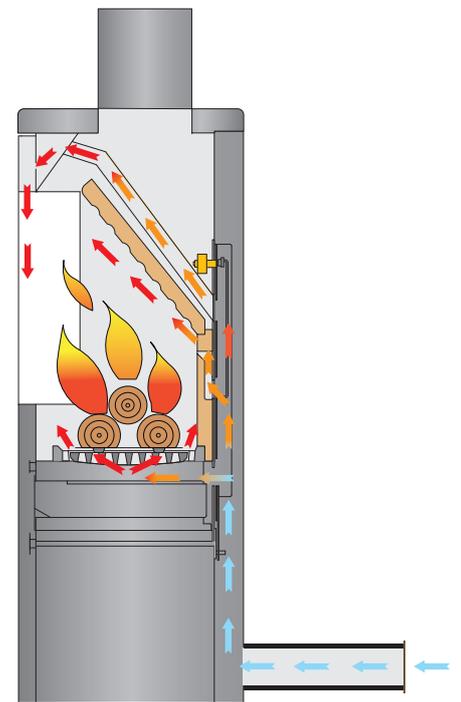
Les poêles HWAM sont conçus par des architectes d'intérieur et des concepteurs de meubles universellement connus. Ces experts ont fait en sorte que les produits aient des proportions justes et agréables au regard. Les poêles sont simples et d'une élégance classique. Leur expression convient tout aussi bien aux logements modernes qu'aux habitations plus traditionnelles.

Les poêles HWAM sont fabriqués au Danemark, sans compromis avec la qualité. Des ingénieurs danois ont dessiné et préparé les produits pour la fabrication, sur la base de l'expérience vieille de 35 ans de HWAM A/S.

## Kit d'arrivée d'air frais extérieur étanche (en option)

Sans oxygène, pas de feu. Tout simplement. Un flux d'air constant vers le poêle est donc nécessaire pour obtenir une combustion propre et efficace dans votre nouveau poêle à bois.

Assurer un apport constant d'air frais au poêle, voilà la solution. Le kit d'arrivée d'air HWAM crée un circuit presque entièrement étanche. L'air dont le feu a besoin, est aspiré vers l'intérieur du poêle par un conduit qui traverse le mur jusqu'à l'air libre. Quand le feu brûle, le courant d'air s'échappe ensuite par la cheminée. Le circuit est ainsi clos. L'avantage, c'est que le poêle n'utilise pas son propre air chaud pour maintenir les flammes.



## Porte relevable

Les poêles 3410, 3530, 4410, 3310, et 3320 conçus par les deux designers Strand et Hvass et l'architecte Anders C. Fasterhoit, sont équipés du modèle exclusif de porte relevable.

La porte est conçue pour s'ouvrir et se fermer d'un mouvement vertical en douceur et équilibre. La porte se ferme en coulissant sans bruit, pour se mettre en place et fermer hermétiquement.

Ce système confirme le niveau technique et novateur élevé des produits HWAM.

La porte coulisse à la verticale, ce qui a pour effet de minimiser la turbulence à l'intérieur de la chambre de combustion. Ainsi, les cendres ne s'échappent pas dans la pièce quand on ouvre la porte. Très commode pour vous puisqu'il y a moins de nettoyage à faire autour du poêle.

# Stockage thermique

Le stockage thermique est un phénomène bien connu pour les poêles de masse où la chaleur s'accumule dans les pierres entourant la chambre de combustion. Le stockage thermique dans un poêle traditionnel permet de combiner la capacité du poêle à répartir la chaleur de convection rapidement et agréablement avec la capacité du poêle de masse à stocker la chaleur.

Le 3530 et le 3650 comportent désormais un compartiment thermique. Ce compartiment peut contenir une grande quantité de pierres ollaires qui ont la capacité spéciale d'accumuler la chaleur du poêle et de la diffuser lentement dans la pièce longtemps après que le feu soit éteint. On peut ainsi profiter des avantages cumulés de la chaleur d'un poêle à convection et de la chaleur stockée d'un poêle de masse. Le tout dans un élégant design HWAM.

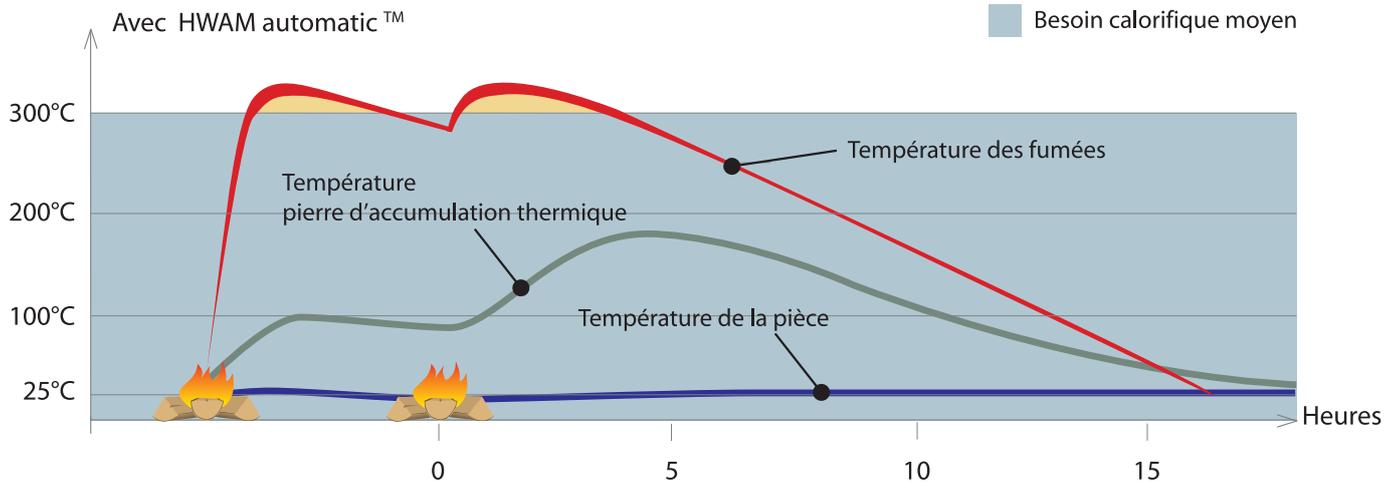
Pendant que le bois brûle dans le poêle, la pierre ollaire stocke la chaleur. Une fois le feu éteint dans la chambre de combustion, la pierre ollaire continue à diffuser la chaleur stockée. On obtient ainsi une chaleur constante et agréable dans la pièce, même longtemps après que le feu soit éteint. Les tests ont montré que les pierres ollaires du compartiment thermique conservent la chaleur jusqu'à 14 heures après que le feu soit éteint.

Le 3530 et le 3650 sont de plus, équipés d'une manette de réglage permettant d'ouvrir et de fermer l'arrivée de l'air de convection vers le compartiment thermique. Avec le registre de convection fermé, le compartiment thermique conserve plus longtemps la chaleur accumulée dans les pierres ollaires tandis que la chaleur est rapidement diffusée dans la pièce si le registre est ouvert.

## Esquisse de principe

■ Perte de chaleur

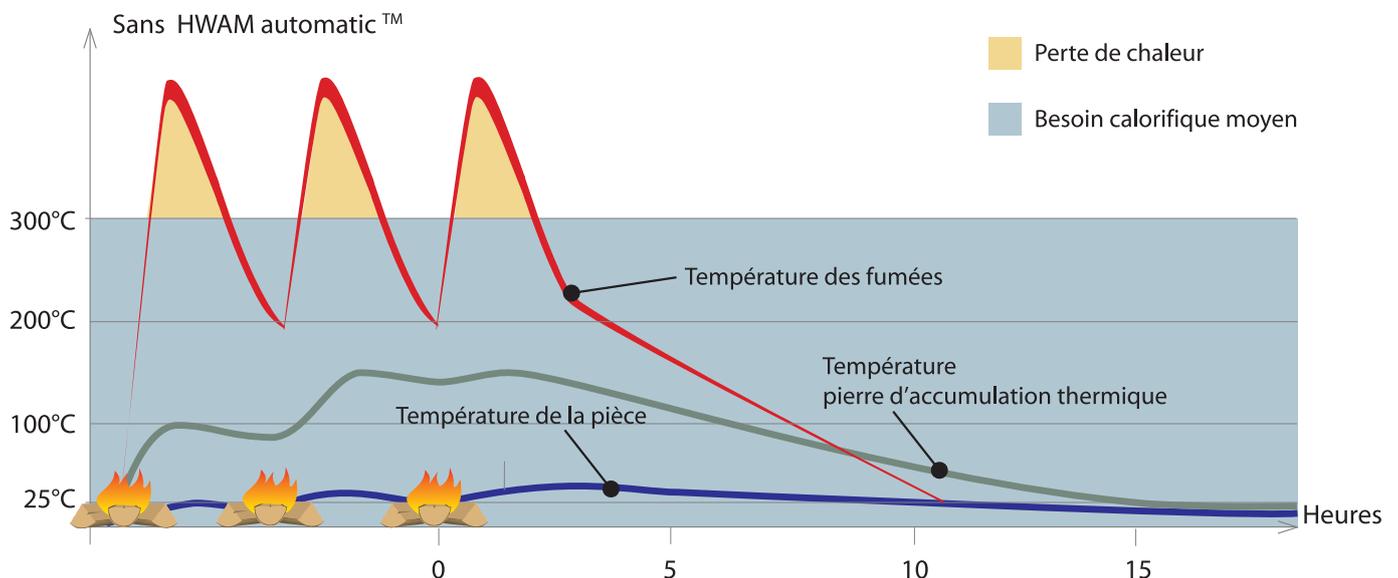
■ Besoin calorifique moyen



## Esquisse de principe

■ Perte de chaleur

■ Besoin calorifique moyen





Habillage acier/verre

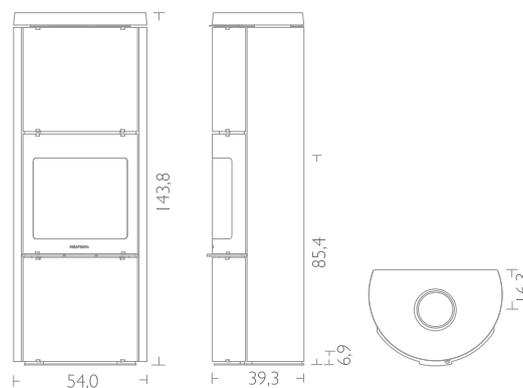
# HWAM 3530

- Puissance nominale : 4,5 kW
- Puissance maximale : 7 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 78,1 %
- Emission (% CO à 13% O2) : 0,07%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m3\*
- Sorties fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir
- Poids : 124 kg
- Porte relevable
- Option stockage thermique (119 kg)
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche



Stockage thermique en option

\*selon isolation du bâtiment





\*se reporter au manuel d'utilisation

Habillage pierre ollaire

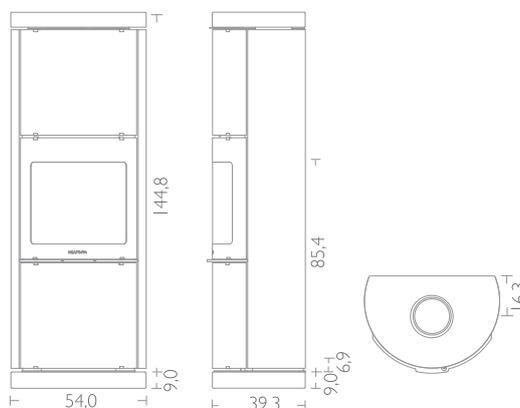
hwam

# 3530 Pour version pierre ollaire

- Puissance nominale : 4,5 kW
- Puissance maximale : 7 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 78,1 %
- Emission (% CO à 13% O2) : 0,07%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m<sup>3</sup>\*
- Sorties fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir
- Poids : 228 kg
- Porte relevable
- Option stockage thermique (119 kg)
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche



Stockage thermique en option



\*selon isolation du bâtiment

Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé



Modèle conforme à la norme EN 13240



GARANTIE  
**5**  
ANS\*

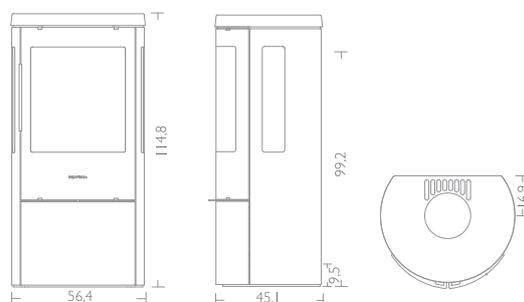


# hwam 3630



- Puissance nominale : 6,5 kw
- Puissance maximale : 9kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 78,3 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,09%
- Volume chauffé : jusqu'à 320 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir
- Poids : 136 kg
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Modèle conforme à la norme EN 13240



GARANTIE  
**5**  
ANS\*



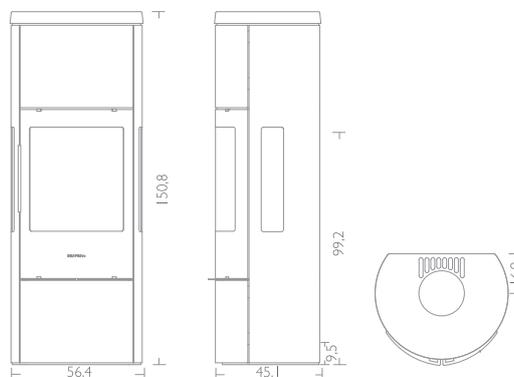
# Hwam 3650



- Puissance nominale : 6,5 kw
- Puissance maximale : 9kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 78,3 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,09%
- Volume chauffé : jusqu'à 320 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir
- Poids : 168 kg
- Option stockage thermique (72 kg)
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche



Stockage thermique  
en option



\*selon isolation du bâtiment

CE  
Modèle conforme à la norme EN 13240

automatic™

# OPTION POÊLES PIVOTANT



## Poêles compatibles



Hwam 30



Ravel

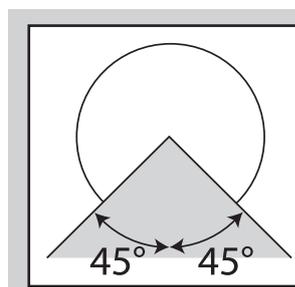


Vivaldi



3410

Ces modèles avec l'option pivotante affichent leurs flammes dans un angle de 90°. Où que vous soyez, profitez.



Du point 0 rotation de :  
45° à gauche  
45° à droite



\*se reporter au manuel d'utilisation

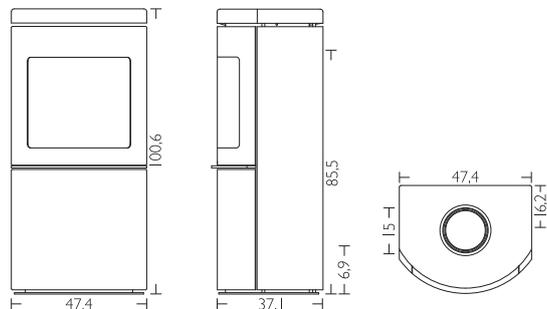
GARANTIE  
**5**  
ANS\*

Habillage acier/verre

# hwam 3410

- Puissance nominale : 4,5 kw
- Puissance maximale : 7 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 78,1 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,07%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir
- Poids : 90 kg
- Porte relevable
- Option poêle pivotant
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé

**CE**  
Modèle conforme à la norme EN 13240





GARANTIE  
**5**  
ANS\*

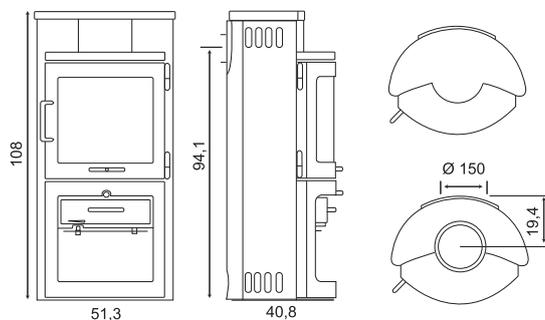
\*se reporter au manuel d'utilisation

Hwam

# Ravel

- Puissance nominale : 4,5 kw
- Puissance maximale : 7 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 80 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,08%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir ou gris
- Poids : 108 kg
- Option poêle pivotant
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Modèle conforme à la norme EN 13240



HWam  
*Ravel*

Ravel avec niche à bûches  
et plateau pierre ollaire.  
Sortie horizontale



Ravel avec niche à bûches  
et plateau pierre ollaire.  
Sortie verticale

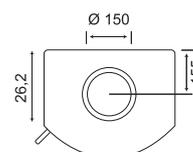
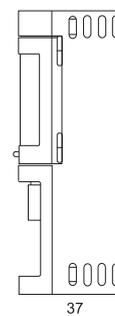
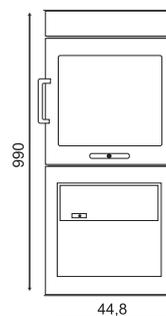


HWam  
*30*



- Puissance nominale : 4,5 kw
- Puissance maximale : 7 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 80 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,08%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 verticale uniquement
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir ou gris
- Poids : 87 kg
- Option poêle pivotant

\*selon isolation du bâtiment



Modèle conforme à la norme EN 13240





GARANTIE  
**5**  
ANS\*

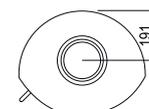
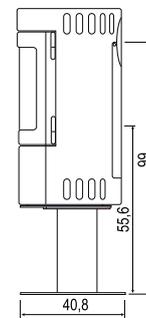
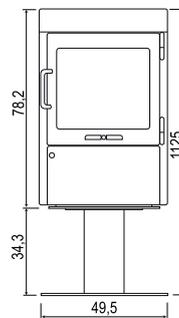
\*se reporter au manuel d'utilisation

# hwam *Vivaldi*



- Puissance nominale : 4,5 kw
- Puissance maximale : 7 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 80 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,08%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir ou gris
- Poids avec pied : 88 kg
- Option poêle pivotant
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Modèle conforme à la norme EN 13240





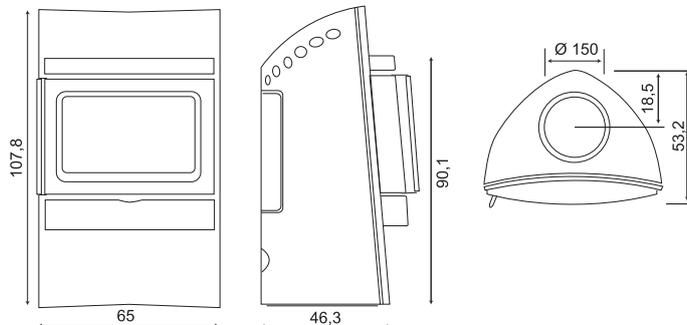
GARANTIE  
**5**  
ANS\*

\*se reporter au manuel d'utilisation

# hwam *Figaro*

- Puissance nominale : 6 kw
- Puissance maximale : 9 kW
- Bûches : 45cm
- Rendement : 81,6 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,11%
- Volume chauffé : jusqu'à 320 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 verticale uniquement
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleurs : noir ou gris
- Poids : 133 kg
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Modèle conforme à la norme EN 13240



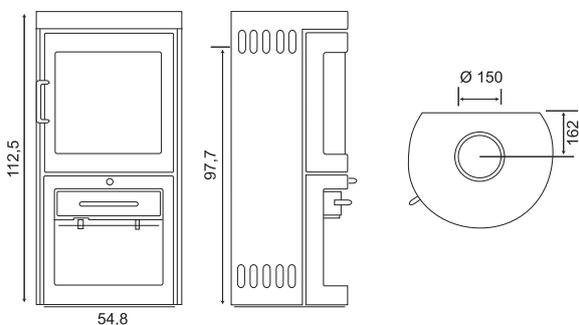


# hwam Monet



- Puissance nominale : 6 kw
- Puissance maximale : 8 Kw
- Bûches : 37cm
- Rendement : 80,8 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,10%
- Volume chauffé : jusqu'à 300 m<sup>3\*</sup>
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleurs : noir ou gris
- Poids du modèle ci dessus : 245kg
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Modèle conforme à la norme EN 13240



\*se reporter au manuel d'utilisation

HWAM  
*Monet*



MI

Monet avec tiroir



MI  
PL

Monet avec tiroir  
et plateau pierre ollaire



M3

Monet avec niche à bûches



M3  
PL

Monet avec niche à bûches  
et plateau pierre ollaire



Modèles conformes à la norme EN 13240

hwam  
*Monet*



M5

Monet avec tiroir  
et habillage pierre ollaire



M6

Monet avec niche à bûches  
et habillage pierre ollaire

hwam  
*Monet*  
*Habillage céramique*



### *Habillage céramique*

disponible pour :

- Monet M5 ou M6
- Sortie verticale uniquement



Chili



Gingembre



Amande



Modèles conformes à la norme EN 13240



hwam  
*Monet*



M7

Monet avec tiroir  
et compartiment calorifique



M8

Monet avec tiroir  
et compartiment cuisson



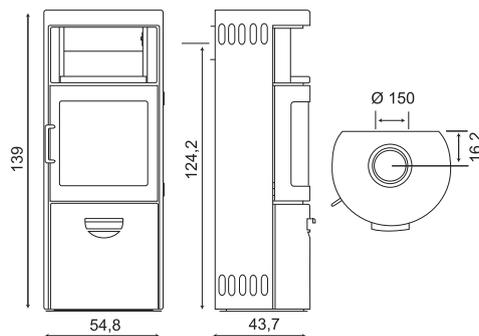
M11

Monet avec tiroir,  
habillage pierre ollaire  
et compartiment calorifique



M12

Monet avec tiroir,  
habillage pierre ollaire  
et compartiment cuisson



Modèle conforme à la norme EN 13240





les  
poêles  
suspendus



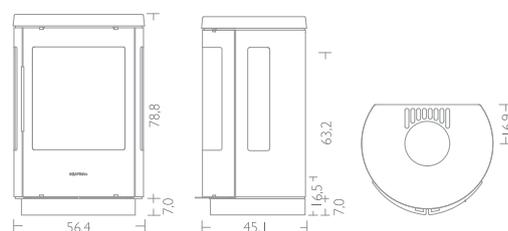
# HWAM 3610



sur socle

- Puissance nominale : 6,5 kW
- Puissance maximale : 9 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 78,3 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,09%
- Volume chauffé : jusqu'à 320 m<sup>3</sup>\*
- Sorties fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleur : noir
- Poids : 112 kg
- Option socle (3kg)
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Modèle conforme à la norme EN 13240





\*se reporter au manuel d'utilisation

# hwam 44IO

- Puissance nominale : 6 kw
- Puissance maximale : 9 kW
- Bûches : 45cm
- Rendement : 81,6 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,11%
- Volume chauffé : jusqu'à 320 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleurs : noir ou gris
- Poids : 109 kg
- Porte relevable
- Option socle (16 kg)
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment

Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé



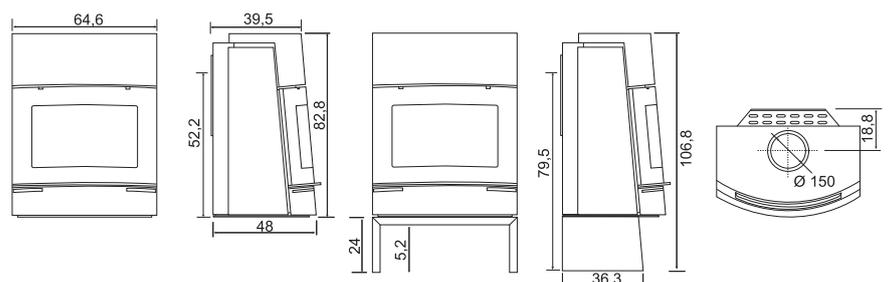
Adossé au mur



Sur socle



Système d'évacuation des cendres breveté, pour un nettoyage plus facile



Modèle conforme à la norme EN 13240



automatic™



GARANTIE  
**5**  
ANS\*

\*se reporter au manuel d'utilisation

# Hwam 3320

- Puissance nominale : 5 kw
- Puissance maximale : 8 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 79 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,11%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleurs : noir ou gris
- Poids : 95 kg
- Porte relevable
- Option socle (15 kg)
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

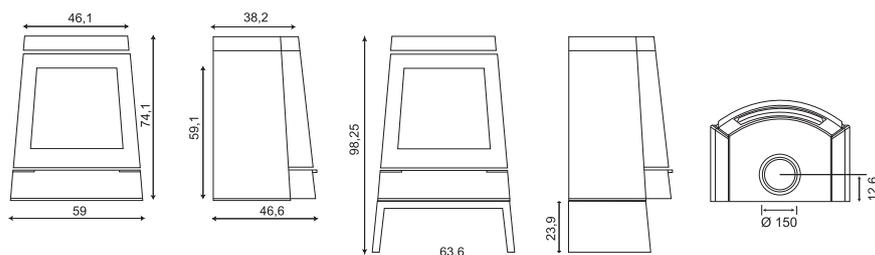
Adossé au mur



Sur socle



Système d'évacuation des cendres breveté, pour un nettoyage plus facile



\*selon isolation du bâtiment

Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé

**CE**  
Modèle conforme à la norme EN 13240





\*se reporter au manuel d'utilisation

# HWAM 3310

- Puissance nominale : 5 kw
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 79 %
- Emission (% CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,11%
- Volume chauffé : jusqu'à 260 m<sup>3</sup>\*
- Sortie fumées : Ø 150 horizontale ou verticale
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Couleurs : noir ou gris
- Poids : 92 kg
- Porte relevable
- Option socle
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment

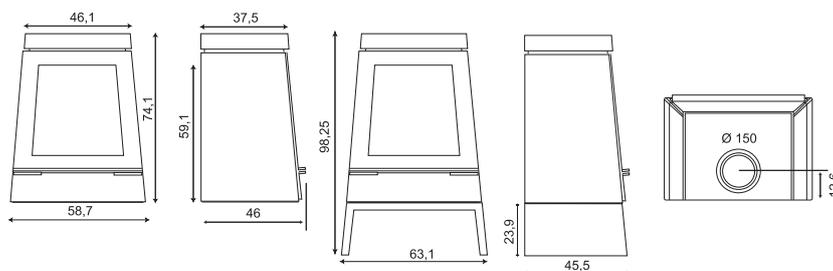
Adossé au mur



Sur socle



Système d'évacuation des cendres breveté, pour un nettoyage plus facile



Modèle conforme à la norme EN 13240



Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé



# les inserts



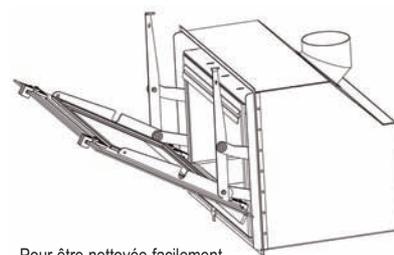
\*se reporter au manuel d'utilisation

**hwam**

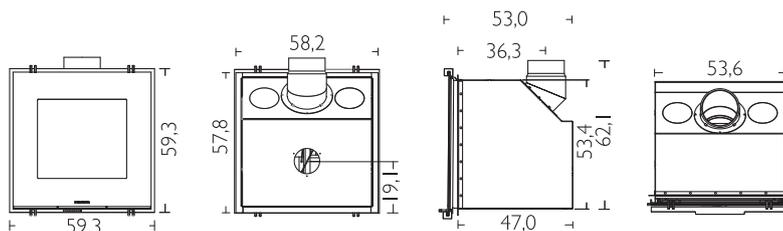
# I 30/45

- Puissance nominale : 4,9 kw
- Puissance maximale : 7 kW
- Bûches : 33 cm
- Rendement : 80,3 %
- Emission (%CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,10%
- Volume chauffé : 260m<sup>3</sup>
- Sortie fumées : Ø 150
- Poids : 82 kg
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Cadre de vitre noir
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Pour être nettoyée facilement la vitre bascule vers l'avant



Modèle conforme à la norme EN 13229



Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé



GARANTIE  
**5**  
ANS\*

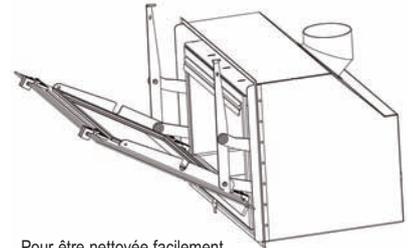
\*se reporter au manuel d'utilisation

hwam

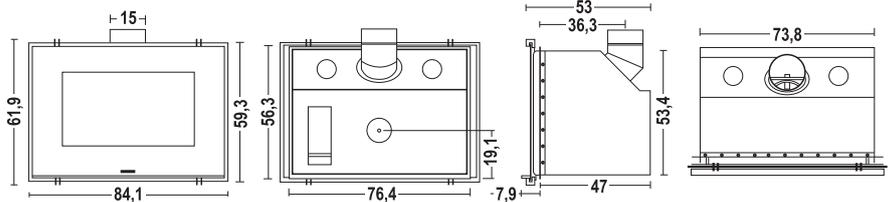
# I 30/55

- Puissance nominale : 6 kW
- Puissance maximale : 10 kW
- Bûches : 50 cm
- Rendement : 79,1 %
- Emission (%CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,09%
- Volume chauffé : 300m<sup>3</sup>
- Sortie fumées : Ø 150
- Poids : 98 kg
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Cadre de vitre noir
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Pour être nettoyée facilement  
la vitre bascule vers l'avant



Modèle conforme à la norme EN 13229

Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé





CLASSE DE PERFORMANCE ENVIRONNEMENTALE



www.flammeverte.org

Avec le concours de l'ADEME

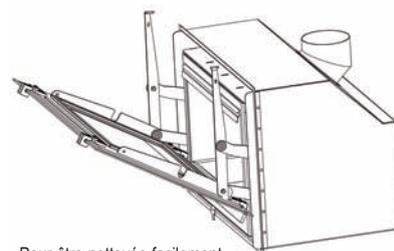


hwam

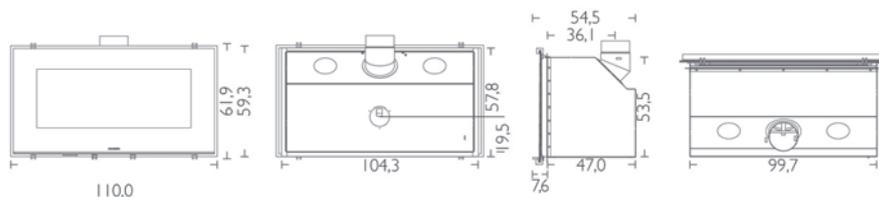
# I 30/65

- Puissance nominale : 10 kW
- Puissance maximale : 14 kW
- Bûches : 60 cm
- Rendement : 78,5 %
- Emission (%CO à 13% O<sub>2</sub>) : 0,12%
- Volume chauffé : 400m<sup>3</sup>
- Sortie fumées : Ø 150
- Poids : 126 kg
- Double combustion «Automagique»
- Régulation automatique arrivées d'air primaire et secondaire
- Chambre de combustion en vermiculite
- Balayage d'air de la vitre
- Cadre de vitre noir
- Option kit arrivée d'air extérieur étanche

\*selon isolation du bâtiment



Pour être nettoyée facilement la vitre bascule vers l'avant



Modèle conforme à la norme EN 13229



Seul le fonctionnement porte fermée est préconisé

### ***RECOMMANDATIONS IMPORTANTES***

Les poêles à bois dégagent une température élevée. L'installation doit être effectuée dans les règles de l'art particulièrement en ce qui concerne l'isolation et les distances à respecter lors du montage par rapport aux matériaux inflammables. La responsabilité du fabricant est limitée à la garantie spécifique sur les différentes fournitures composant les poêles. Il y a lieu de se conformer pour l'installation à la notice délivrée avec chaque appareil. Les poêles sont conformes à la norme Européenne EN 13240, et les inserts conformes à la norme Européenne EN 13229 **DOIT OBLIGATOIREMENT ETRE INSTALLE CONFORMEMENT AU DTU 24-2.**

# hwam

intelligent heat

est distribué en exclusivité par :



Z.I. de Lhérat - 63310 RANDAN (France)  
[www.seguin.fr](http://www.seguin.fr) - [commercial@seguin.fr](mailto:commercial@seguin.fr)

Votre vendeur conseil :